

JV "Uz-Kor Gas Chemical" LLC
230100, Republic of Uzbekistan,
Republic of Karakalpakstan,
Nukus city, Turtkul Guzari str. 121

СП ООО «Uz-Kor Gas Chemical»
230100, Республика Узбекистан,
Республика Каракалпакстан
г. Нукус, ул. Турткул Гузари 121



TO: HEAD OF COMPANY.

JV "Uz-Kor Gas Chemical" LLC hereinafter referred to as the Customer has announced the commencement of Competitive Selection NoCS-163/2026 for procurement of three-wheel (cargo) bicycles – 16 pcs. according to attached specification.

The potential suppliers will be disqualified from participation in competitive selection:

- a) which are under reorganization (amalgamation, joining, separation, restructuring), liquidation or bankruptcy;
- b) which didn't submit all the necessary documents for competitive selection within set timeframe;
- c) which have not fulfilled their commitments undertaken on previously concluded contracts;
- d) which have pending litigation with Customer;

Due to the urgency of the order, potential supplier shall be registered in Uzbekistan and must have right for commercial activity in the territory of the Republic of Uzbekistan.

Please provide commercial proposal until 15:00 PM by Tashkent time on September 10, 2026.

With respect and hope for long-term cooperation.

Exec.: Sharapov A.
Add.: 213
E-mail: a.sharapov@uz-kor.com

КОМУ: РУКОВОДИТЕЛЮ ОРГАНИЗАЦИИ.

Совместное Предприятие Общество с Ограниченной Ответственностью «Uz-Kor Gas Chemical», именуемое в дальнейшем «Заказчик», объявляет о начале Конкурсного отбора №CS-163/2026 на приобретение трехколесных (грузовых) велосипедов – 16 шт. согласно прикрепленной спецификации.

Не допускаются к участию в конкурсном отборе следующие потенциальные поставщики:

- а) находящиеся на стадии реорганизации (слияния, присоединения, разделения, выделения, преобразования), ликвидации или банкротства;
- б) не предоставившие в установленный срок все необходимые документы для конкурсного отбора;
- в) не надлежаще исполнявших принятые обязательства по ранее заключенным контрактам;
- г) находящиеся в состоянии судебного разбирательства с Заказчиком;

В виду срочности заказа к конкурсу допускаются организации, зарегистрированные в Узбекистане и имеющие право на коммерческую деятельность на территории Республики Узбекистан.

Просим предоставить коммерческое предложение до 15:00 часов по Ташкентскому времени 10.09.2026г.

С уважением и надеждой на долгосрочное сотрудничество.

Исп.: Шарапов А.
Вн.: 213
E-mail: a.sharapov@uz-kor.com

Спецификация к конкурсному отбору №CS-163/2026

Specification for competitive selection №CS-163/2026.

на поставку грузовых трёхколёсных велосипедов промышленного исполнения для нужд предприятия
for the supply of industrial-grade cargo tricycles for the enterprise's needs

1. ОБЪЁМЫ И СРОКИ ПОСТАВКИ / QUANTITIES AND DELIVERY TERMS

№	Наименование товара / Item name	Ед. изм. / Unit	Кол-во / Qty	Примечание / Note
1	Велосипед грузовой трёхколёсный, промышленного исполнения / Cargo tricycle, industrial grade	шт. / pcs	16	Параметры адаптированы под тип Трайк Байк 26" или эквивалент / Parameters adapted to Trike Bike 26" type or equivalent

2. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ / TECHNICAL CHARACTERISTICS

Велосипед грузовой трёхколёсный, промышленного исполнения (16 шт.)

Cargo tricycle, industrial grade (16 units)

- Назначение: Транспортировка тяжёлых инструментов, приборов, деталей, СИЗ и мелких хозяйственных грузов по асфальту на территории предприятия.
- *Purpose: Transportation of heavy tools, instruments, parts, PPE, and small equipment/supplies on asphalt roads within the enterprise territory.*
- Колёсная база: Трёхколёсная схема (1 переднее направляющее колесо, 2 задних опорных колеса на единой жёсткой оси) для максимальной устойчивости при остановках и медленном движении.
- *Wheelbase: Three-wheel layout (1 front steering wheel, 2 rear support wheels on a single rigid axle) for maximum stability when stopping and moving slowly.*
- Материал рамы: Высокопрочная углеродистая конструкционная сталь (Hi-Ten) с усиленным задним мостом под высокие нагрузки.
- *Frame material: High-strength carbon structural steel (Hi-Ten) with a reinforced rear axle for heavy loads.*
- Размер рамы: Не менее 17 дюймов (универсальный, под рост сотрудников от 160 до 185 см).
- *Frame size: Not less than 17 inches (universal, for employee heights from 160 to 185 cm).*
- Диаметр колёс: Строго 26 дюймов (все три колеса одного диаметра для взаимозаменяемости деталей на предприятии).
- *Wheel diameter: Strictly 26 inches (all three wheels of the same diameter for parts interchangeability).*
- Обода: Алюминиевые, двойные, усиленные (двухстенный противоударный профиль).
- *Rims: Aluminum, double-walled, reinforced (double-wall impact-resistant profile).*
- Шины: Усиленные, устойчивые к проколам, широкого профиля для повышенной устойчивости при перевозке груза.
- *Tires: Reinforced, puncture-resistant, wide-profile for increased stability when carrying cargo.*
- Количество скоростей: Не менее 6 скоростей. Трансмиссия внешнего типа с переключателем рычажного или поворотного типа на руле.
- *Gears: Not less than 6 speeds. External-type transmission with a lever- or twist-type handlebar shifter.*
- Тормозная система: Раздельная, двухконтурная (передний ручной тормоз + задний независимый ручной тормоз).
- *Braking system: Separate, dual-circuit (front hand brake + independent rear hand brake).*

- Стояночный тормоз: Обязательное наличие фиксатора (блокиратора) на ручке ручного тормоза, выполняющего функцию «стояночного тормоза» для жёсткой фиксации велосипеда при погрузке/разгрузке на уклонах.
- *Parking brake: Mandatory lock lever on the hand brake grip, functioning as a "parking brake" to firmly secure the bicycle during loading/unloading on slopes.*
- Климатическое исполнение: Устойчивость резинотехнических изделий и смазочных материалов к диапазону температур эксплуатации от –10°C до +45°C.
- *Climate rating: Rubber components and lubricants resistant to an operating temperature range of –10°C to +45°C.*
- Система хранения (2 корзины): Передняя — сетка малого объёма на рулевой колонке. Задняя — вместительная грузовая корзина из стальных прутьев с полимерным антикоррозийным покрытием, жёстко закреплённая над задней осью. Грузоподъёмность задней корзины — не менее 80 кг (с учётом характера перевозимого инструмента и материалов Ремонтно-механического цеха).
- *Storage system (2 baskets): Front — small-volume mesh basket on the steering column. Rear — spacious cargo basket made of steel rods with polymer anti-corrosion coating, rigidly mounted above the rear axle. Rear basket load capacity — not less than 80 kg (considering the nature of tools and materials transported by MD).*

3. ОБЩИЕ ТРЕБОВАНИЯ ПРОМЫШЛЕННОЙ БЕЗОПАСНОСТИ И ОХРАНЫ ТРУДА (для всех 16 шт.)

3. GENERAL INDUSTRIAL SAFETY AND OCCUPATIONAL HEALTH REQUIREMENTS (for all 16 units)

- Защита цепной передачи: Наличие защитного кожуха (щитка) цепи, закрывающего ведущую звезду и верхнюю цепную ветвь, полностью исключающего риск затягивания, наматывания или загрязнения мазутом краёв брюк и спецодежды работника.
- *Chain guard: A protective chain cover enclosing the drive sprocket and upper chain run, completely eliminating the risk of catching, wrapping, or oil-staining trouser hems and work clothing.*
- Грязезащита: Все колёса должны быть оборудованы полноразмерными крыльями (щитками), полностью закрывающими ширину протектора.
- *Mudguards: All wheels must be equipped with full-size fenders fully covering the tread width.*
- Пассивная безопасность (видимость на промзоне): спереди — световозвращатель белого цвета; сзади — 2 световозвращателя красного цвета по левому и правому краям задней грузовой корзины для обозначения габаритной ширины в тёмное время суток; на колёсах — световозвращатели оранжевого (жёлтого) цвета на спицах каждого колеса; педали — износостойкие, со встроенными световозвращателями с обеих сторон, из ударопрочного пластика или жёсткой резины, без открытых металлических шипов (для исключения искрообразования).
- *Passive safety (visibility in the industrial zone): front — white reflector; rear — 2 red reflectors on the left and right edges of the rear cargo basket to indicate overall width in low-light conditions; wheels — orange (yellow) spoke reflectors on each wheel; pedals — wear-resistant, with built-in reflectors on both sides, made of impact-resistant plastic or hard rubber, without exposed metal spikes (to prevent spark generation).*
- Эргономика и сигнализация: Рукоятки руля (грипсы) из нескользящего материала с защитными ограничительными фланцами по бокам. Обязательное наличие механического звонка на руле с уровнем звука не менее 75 дБ для оповещения пешеходов и водителей погрузчиков в условиях цехового шума.
- *Ergonomics and signaling: Handlebar grips made of non-slip material with protective end flanges. A mechanical bell on the handlebar with a sound level of at least 75 dB is mandatory to alert pedestrians and forklift operators amid workshop noise.*
- Кареточный узел: Картриджного типа на промышленных закрытых подшипниках для защиты от влаги, производственной пыли и металлической стружки.
- *Bottom bracket: Cartridge-type with industrial sealed bearings, protected from moisture, industrial dust, and metal shavings.*
- Инвентарный учёт: Наличие ровной поверхности на раме (например, подседельная труба) для крепления инвентарной бирки/номера учёта на балансе предприятия.
- *Asset tracking: A flat surface on the frame (e.g., seat tube) available for mounting an asset tag/inventory number for the company's balance sheet records.*

4. УСЛОВИЯ ПОСТАВКИ, СБОРКИ И ГАРАНТИИ

4. DELIVERY, ASSEMBLY, AND WARRANTY TERMS

- Форма поставки и сборка: С учётом технологических требований предприятия сборка, протяжка, смазка и финальная регулировка трансмиссии и тормозов всего объёма закупки (16 штук) осуществляются силами и за счёт Поставщика на территории Заказчика (либо товар поставляется в 100% собранном и готовом к эксплуатации виде).
- *Delivery form and assembly: In line with the enterprise's technical requirements, assembly, cable tensioning, lubrication, and final adjustment of the transmission and brakes for the entire purchased volume (16 units) shall be carried out by and at the expense of the Supplier at the Customer's site (or the goods shall be delivered 100% assembled and ready for use).*

- Документация: Наличие инструкции по эксплуатации на русском или узбекском языке в комплекте к каждой единице товара.
- *Documentation: An operating manual in Russian or Uzbek must be included with each unit.*
- Гарантия: Не менее 12 месяцев на рамы и основные узлы навесного оборудования.
- *Warranty: Not less than 12 months on frames and major attached components.*
- Наименование модели, указанное в настоящем ТЗ (Трайк Байк 26"), приведено исключительно для определения требуемого уровня качества и технических параметров. Поставщик вправе предложить эквивалентную модель, соответствующую или превосходящую указанные характеристики.
- *The model name referenced in this Specification (Trike Bike 26") is provided solely to define the required quality level and technical parameters. The Supplier may offer an equivalent model that meets or exceeds the specified characteristics.*

Иллюстративный референс / Reference image



Условия конкурсного отбора №CS-163/2026 /
Terms of competitive selection №CS-163/2026

Заказчик и организатор закупок / Customer and organizer of the procurement: СП ООО «Uz-Kor Gas Chemical» / JV «Uz-Kor Gas Chemical» LLC.
Адрес: 100128, г. Ташкент, Шайхонтохурский район, ул.Зульфияхоним, дом 112. / Address: 100128, Tashkent city, Shaykhantahur district, Zulfiyahonim str.,112.

Размещение конкурсного отбора / Placing of the competitive selection at: www.tenderweek.com; www.uz-kor.com

Срок поставки товаров: в течение 30 календарных дней после подписания Договора.

Условия поставки: Кунградский район, посёлок Кырк-Кыз - УГХК.

Условия платежа: 100% оплата после поставки.

Срок коммерческого предложения: не менее 30 дней.

Все товары должны быть растаможены и должны быть в наличии на складе Поставщика на территории Узбекистана.

Контакты для предоставления коммерческих предложений и сопутствующей документации:

Тел/факс: 8 (378) 129-29-00

На электронный адрес (сканированная версия в формате PDF).

Кому: a.sharapov@uz-kor.com

Тема: (Указать номер спецификации)

Коммерческое предложение должно быть на фирменном бланке с подписью руководителя, заверенная печатью организации и должно отвечать всем требованиям указанным выше и ниже.

Delivery time of goods: Within 30 calendar days after signed a contract.

Delivery terms: Kungrad district, Kirk-Kiz settlement - UGCC.

Payment terms: 100 % final payment after delivery.

Validity of commercial proposal: not less than 30 days.

All goods shall be cleared from customs and in stock of the warehouse of a Supplier in Uzbekistan.

Contacts for providing commercial proposals and related documents:

Tel/fax: 8 (378) 129-29-00

By e-mail (scanned version in PDF format).

To: a.sharapov@uz-kor.com

Subject: (Specify the number of specification)

Commercial proposal should be on company letterhead, signed by the manager and certified by the seal of organization and must meet all the requirements listed above and below.